



တၢ်ကျိးထံတၢ်မၤစၢၤတဖၣ် – တၢ်ယုးယိၣ်ဟံၣ်ကဲသုးသ့ၣ်လၢကပီၤလၢပုၤကိၣ်ခဲလၢၢ်အဂီၢ်တၢ်ဘျၢ (Dignity for All Students Act)

ဖဲလၢအိကူၣ် ၃၁ သီ, ၂၀၁၆ ပီၤရီခိၣ်ကျိၢ် Eric Schneiderman ဒီး ကီၢ်ခဲတၢ်ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သ့ခိၣ်မံးရှၢၣ် (State Education Commissioner) MaryEllen Elia ထုးထီၣ်ရၢလီၤတၢ်ဟံၣ်ဖျါသကိး တၢ်လၢ ကမၤစၢၤကိၣ်တဖၣ်ဒီးကီၢ်ရၢၣ်ကိၣ်လီၢ်ကဝီၤတဖၣ် လၢ ကမၤပိၣ်ထွဲ နှူ ယိးကီၢ်ခဲ တၢ်ယုး ယိၣ်ဟံၣ်ကဲ သုးသ့ၣ်လၢကပီၤလၢပုၤကိၣ်ခဲလၢၢ်အဂီၢ်တၢ်ဘျၢ (Dignity for All Students Act- DASA) န့ၣ်လီၤ. [ဝံသးစူၤလၢကွၢ်ပီၤရီခိၣ်ကျိၢ် အပုၤယဲၤသန့လၢနက ယုၤသ့ၣ်ညါကွၢ် တၢ်ထုးထီၣ်ရၢလီၤအလၢအပုၤယုၤဒီးတၢ်ပိးတၢ်လီၤလၢအဘၣ်ထွဲတဖၣ်](#)

နှူယိးကီၢ်ခဲတၢ်ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သ့ၣ်ကိၣ် (NYSED) ကွဲးကျိးထံတၢ်မၤစၢၤလၢလၢအဘၣ်ယးဒီး DASA ဆူကျိၢ်အရူဒိၣ်ကတၢၢ်တဆံကျိၢ်လၢဘၣ်တၢ်က တၢ်အိၤလၢ ကီၢ်ခဲအပုၤမၤလိအကလံးကျိၢ်/ပုၤမၤလိကျိၢ်တဘျးကျိၢ်အနီၣ်ဂံၢ်နီၣ်ခွးတတဖၣ်, နယုထံၣ်န့ၣ်အိၤဖဲတဘျးဖဲလၢလၢ-

တၢ်မၤအုန့ၣ်မၤတံၢ်တၢ် သ့ၣ်ညါနတၢ်ခွဲးတၢ်ယၢ်လံာ်ရၢလီၤ

NYSED ငုးအိၣ်ထီၣ်လံာ်ရၢလီၤတကဘျး မၤဂၢၢ်ကျိၢ်တၢ်ဂ့ၢ်အရူဒိၣ်တဖၣ်လၢကီၢ်ရၢၣ်ကိၣ် လီၢ်ကဝီၤဒီး ကိၣ် အပုၤမၤဘၣ်ဘၣ်ဒါတဖၣ်, ဒီးမိၢ်ပၢ် ဒီး ပုၤကိၣ်ဖိအ တၢ်ခွဲး တၢ်ယၢ်လၢ DASAအဖိလၢန့ၣ်လီၤ.

တၢ်ဟံၣ်ဖျါတၢ်ကဲထီၣ်သးလံာ်ကိၣ်ခဲ

တၢ်ဟံၣ်ဖျါတၢ်ကဲထီၣ်သးလံာ်ကိၣ်ခဲအံၤ မ့ၢ်ဖဲတၢ်မၤစၢၤဖဲကွဲး(ခွဲ) အသန့ၣ်တသန့ၣ်လၢ တၢ်ဘျးဖဲယုၤအိၣ်ဒီးတၢ်ဟံၣ်ဖျါသကိးတၢ် ဒီးတၢ်ထုးထီၣ်ရၢလီၤတၢ်ကစီၣ်, ဒီးဘၣ် တၢ်ငုးအိၣ် ထီၣ် သကိး အိၣ်တပုၤယိၣ်လၢနှူယိးကီၢ်ခဲ ပီၤရီခိၣ်ကျိၢ်အဝဲၤဒၤး (New York State Office of the Attorney General (OAG) ဒီး NYSED) ဝဲၤဒၤး လၢအိၣ် ထွဲမၤစၢၤပုၤကိၣ်ဖိတၢ်မၤစၢၤတဖၣ် န့ၣ်လီၤ. တၢ်အံၤမ့ၢ်တၢ်အိၣ်အတံၢ်လၢတၢ်ပညိၣ်ဒီးဟံၣ်လီၤသးလၢကမၤ စၢၤကိၣ်လၢ ကငုးအိၣ်ထီၣ်တၢ်မၤအကျိၢ်အကျဲတဖၣ်လၢ ကထၢဖိၣ်တၢ်ဟံၣ်ဖျါဘၣ်ယးဒီးတၢ်မၤန့ၣ်မၤယုၤ, တၢ်ပိၣ်ဖးနီၤဖး, တၢ်မၤအုန့ၣ်မၤတံၢ်တၢ်, မ့တမ့ၢ် တၢ်မၤန့ၣ်မၤယုၤထီၣ်ဒါ ပုၤကိၣ်ဖိ လၢ အထၢၣ်န့ၣ်ဖိခိၣ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်လိၣ်ဘၣ်ကိၣ်တဖၣ်လၢကထၢဖိၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၢ်ဘၣ်ယးဒီး DASA တၢ်ကဲထီၣ်သးလၢ တၢ်ကွဲးအပုၤ, ဘၣ်ဆၣ်တၢ် တလိၣ်ဘၣ်တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်လၢတၢ်ကစူးကါအိၣ်သိးလံာ်ကိၣ်ခဲ လီၤဆိၣ်တၢ်လၢ ကဟံၣ်ဖျါတၢ်ကတိၤတဖၣ်အံၤဘၣ်န့ၣ်လီၤ. ဖဲဝဲၤဒၤးလၢအဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ပုၤကိၣ်ဖိတၢ်မၤ စၢၤတဖၣ်အဂီၢ်ဒီးန့ၣ် DASA တၢ်ကဲထီၣ်သးတၢ်ဟံၣ်ဖျါဘၣ် ယးဒီးကီၢ်ရၢၣ်ကိၣ်လီၢ်ကဝီၤလၢအတၢ်ထီၣ် အနီၣ်ကစၢ်ဒဲၣ် အတၢ်ကဲထီၣ်သးလံာ်ကိၣ်ခဲ လၢအနီၣ်ကစၢ် အပုၤယဲၤသန့ဒဲၣ်အဖိခိၣ်ဘၣ် တရၢလီၤလံာ်ကိၣ်ခဲန့ၣ်သိးတဖၣ်ဆူပုၤလၢအကွဲး DASA တၢ်ဟံၣ်ဖျါတဖၣ်အဆိၣ်ဘၣ်နီၣ်တခါန့ၣ်, ညိၣ်န့ၣ် NYSED ဟ့ၣ်လီၤ လံာ်ကိၣ်ခဲအံၤအကွဲးဒီးဆူပုၤတဂၢၤန့ၣ်အဆိၣ်လၢကကွၢ်သြဲၤဒီးစူးကါအိၣ်လၢတၢ်မၤနီၣ်မၤယါတၢ်ကဲထီၣ်သးအပုၤန့ၣ်လီၤ.

ကိၣ်အမူအဒါအစရိတဖၣ်

ကိၣ်အမူအဒါအစရိတဖၣ် အံၤမ့ၢ်စ့ၢ်ကိး တၢ် မၤစၢၤဖဲကွဲး(ခွဲ) တ ခါ လၢ အပုၤ ယုၤ လၢ NYSED ဒီး OAG တၢ်ဟံၣ်ဖျါသကိးတၢ် ဒီးတၢ်ထုးထီၣ်ရၢလီၤတၢ် ကစီၣ်အပုၤန့ၣ်လီၤ. လံာ်ကိၣ်ခဲအံၤတၢ်နီၤဟ့ၣ်လီၤအိၣ်ဆူမိၢ်ပၢ်တဖၣ်ဒီးပုၤကိၣ်ဖိတဖၣ်လၢအသံကွၢ်ဘၣ်ယးဒီးတၢ်မၤအကျိၢ်အကျဲလၢတၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ကဲထီၣ်သးလၢ အဝဲသ့ၣ်န့ၣ်န့ၣ်လၢတၢ်အံၤမၤကမၢ် DASA အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်အံၤညိၣ်န့ၣ်ကဲထီၣ်တၢ်မၤစၢၤလၢမိၢ်ပၢ်တဖၣ်ဒီးပုၤကိၣ်ဖိတဖၣ်အဂီၢ်လၢကသ့ၣ်ညါတၢ်လၢ အဝဲသ့ၣ် က ယုထီၣ်ဒီးမ့ၢ်လၢကွၢ်ဖိအဝဲသ့ၣ်အကွဲးလၢကဟ့ၣ်လီၤတၢ်လၢ DASA အဖိလၢ ဖဲအဝဲသ့ၣ်အံၤဒီးဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ကဲထီၣ်သးလၢအမၤကမၢ်တၢ်ဘျၢလၢအဝဲသ့ၣ်ထီၣ် သ့ၣ်ညါဘၣ်ဝဲ မ့တမ့ၢ် လဲၤဒီဖျိဘၣ်ဝဲအခါန့ၣ်လီၤ.